

Αρχική σελίδα>Χρήματα/Χρηματικές απαιτήσεις>Μικροδιαφορές Talbiet żgħar

Μάλτα

1 L-eżistenza ta' proċedura speċifika għat-talbiet iż-żgħar

Il-proċedura speċifika għal talbiet żgħar hija rregolata mill-Kapitolu 380 tal-Liġijiet ta' Malta (l-Att dwar Tribunal għal Talbiet Żgħar) kif ukoll mil-Legizlazzjoni Sussidjarja 380.01, 380.02 u 380.03.

1.1 L-ambitu tal-proċedura, il-limitu

Dan it-tribunal [Tribunal għal Talbiet Żgħar] għandu ġurisdizzjoni biss biex jisma' u jiddeciedi dwar talbiet ta' flus li ma jaqbx l-ammont ta' EUR 5 000.

1.2 Kif tiġi applikata l-proċedura

Il-proċedimenti jibdew meta l-parti li tagħmel it-talba timla l-formola neċessarja, pprezenta t-talba tagħha fir-Registru tat-Tribunal, tħallas id-dritt u titlob lit-Tribunal jinnotifika lill-konvenut bit-talba. Il-konvenut imbagħad ikollu tmintax-il jum min-notifika b'talba biex jipprezenta r-risposta tiegħu. Huwa jista' jagħmel kontrotalba wkoll. Jekk il-konvenut jidhirlu li għandu jkun haddiehor li jhallas it-talba tal-attur, huwa għandu jindika min hi dik il-persuna. Imbagħad, ir-Registratur għandu jinnotifika lill-partijiet bid-data u bil-hin tas-smiġh. Il-ġudikatur jirregola l-proċedimenti quddiem it-Tribunal kif ikun jidhirlu xieraq skont id-dettami tal-ġustizzja naturali. Il-ġudikatur għandu jiżgura li każ għandu, kemm ikun possibbli, jinstitma' u jinqata' sommarjament fl-istess jum tas-smiġh tiegħu u li dak is-smiġh ma jtulx iktar minn seduta waħda. Huwa għandu jitgħarraf b'kull mod li jista' jidhirlu xieraq u ma jkunx marbut bil-prattika dwar l-aħjar prova jew dwar xhieda fuq kliem haddiehor jekk ikun sodisfatt lix-xhieda li jkollu quddiemu tkun biżżejjed veritiera li biha jista' jasal biex jaqta' l-każ li jkun qed jittratta. Huwa għandu jiddeżisti kemm jista' jkun milli jqabba periti sabiex jagħtu l-parir espert tagħhom. Huwa għandu jkollu l-istess setgħa daqs maġistrat li joqgħod fil-Qorti tal-Maġistrati fil-kompetenza ċivili tagħha u b'mod partikolari għandu jkun jista' jharrek ix-xhieda u jamministralthom il-ġurament.

1.3 Formoli

Il-parti li tagħmel it-talba għandha timla l-formola għat-talba li hemm fl-Ewwel Skeda tal-Legizlazzjoni Sussidjarja 380.01 (Regoli dwar Tribunal għal Talbiet Żgħar). Il-konvenut għandu jagħmel ir-risposta tiegħu billi jimla formola wkoll, li tinsab ukoll fl-ewwel Skeda tal-Legizlazzjoni Sussidjarja msemmija hawn fuq.

1.4 Assistenza

Il-partijiet jistgħu jkunu assistiti minn kwalunkwe persuna: dan ma jridx ikun bilfors avukat jew prokuratur legali.

1.5 Regoli dwar is-smiġh tal-provi

Il-partijiet jistgħu jipprezentaw il-provi bil-fomm, f'forma dokumentarja jew iż-żewġ tipi flimkien. Xhud jista' jiħharrek — mill-inqas tlett ijiem qabel id-data meta x-xhud ikun meħtieġ li jixhed — biex jidher quddiem it-Tribunal f'data speċifika u f'hin speċifiku biex jagħti x-xhieda tiegħu jew iġib miegħu xi dokument. Jekk xhud li jkun gie debitament imħarrek jonqos milli jidher waqt seduta, it-Tribunal jista' jordna li dak ix-xhud jingiebb b'arrest għal seduta li ssir f'data oħra.

1.6 Proċedura bil-miktub

It-talba u r-risposta għaliha jsiru bil-miktub. Il-provi jistgħu jkunu dokumentarji. Madankollu, id-dehra quddiem it-Tribunal fid-dati stabbiliti minnu hija obbligatorja.

1.7 Il-kontenut tas-sentenza

Fid-deċiżjoni tiegħu, il-ġudikatur għandu jelenka d-dettalji ewlenin li jkun qed jibbaża d-deċiżjoni tiegħu fuqhom. Fl-istess deċiżjoni, huwa għandu wkoll jiddeciedi dwar l-ispejjeż.

1.8 Rimbors tal-ispejjeż

F'kull deċiżjoni, il-ġudikatur għandu jiddeciedi dwar l-ispejjeż li xi waħda mill-partijiet ikollha tbat. Sakemm ma jkunx hemm ċirkostanzi speċjali li jitolbu xorta oħra, il-parti li tittelf tiġi ordnata tħallas l-ispejjeż tal-parti l-oħra li l-każ ikun inqata' favuriha. L-ispejjeż ikunu limitati għan-nefquet effettivi li jkunu saru b'mod dirett dwar il-każ mill-parti li l-każ ikun inqata' favuriha. Fil-każ ta' talba vessatorja jew frivola, it-Tribunal jista' jordna lill-parti li tkun għamlitha biex tħallas lill-konvenut penali ta' mhux inqas minn EUR 250 u mhux iżjed minn EUR 1 250, u din il-penali tkun dovuta bħala dejn ċivili.

1.9 Il-possibilità ta' appell

Kull appell minn deċiżjoni tat-Tribunal irid jiġi pprezentat fir-Registru tal-Qrati b'rikors li jsir fil-Qorti tal-Appell fil-kompetenza inferjuri tagħha, fi żmien għoxrin jum mid-data meta l-Ġudikatur ikun ta d-deċiżjoni tiegħu.

L-aħħar aġġornament: 04/10/2019

Il-verżjoni bil-lingwa nazzjonali ta' din il-paġna tinzamm mill-punt ta' kuntatt tan-NĠE rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidhix fit-traduzzjonijiet. La l-NĠE u lanqas il-Kummissjoni Ewropea ma jaċċettaw ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.